

V Bruseli 6. decembra 2024
(OR. en)

16482/24

INST 385
POLGEN 156
AG 188

POZNÁMKA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Predmet:	Legislatívne plánovanie: pracovný program Komisie na rok 2025 a viacročné plánovanie – výmena názorov

1. Európsky parlament, Rada a Komisia sa v roku 2016 prostredníctvom Medziinštitucionálnej dohody o lepšej tvorbe práva¹ dohodli posilniť ročné a viacročné plánovanie Únie (oddiel II body 4 až 11 dohody). V roku 2016 Rada schválila aj svoje praktické opatrenia týkajúce sa ročného programovania².
2. V súvislosti s viacročným plánovaním sa ustanovuje, že po vymenovaní novej Komisie si uvedené tri inštitúcie v záujme uľahčenia dlhodobého plánovania vymenia názory na svoje hlavné politické ciele a priority na nové funkčné obdobie. Na podnet Komisie a podľa potreby vypracujú spoločné závery, ktoré podpíšu predsedovia uvedených troch inštitúcií.
3. Pokiaľ ide o ročné plánovanie, Komisia by pred prijatím svojho ročného pracovného programu aj po jeho prijatí mala uskutočniť dialóg s Európskym parlamentom a Radou. Na prvý pracovný program novej Komisie nemožno uplatniť všetky konkrétne kroky a harmonogram stanovené pre tento dialóg.

¹ Ú. v. EÚ L 123, 12.5.2016, s. 1.

² 6879/16.

4. Cieľom Rady je zaistiť, aby všetky tri inštitúcie, konajúce v rámci svojich právomocí a svojej príslušnosti, účinne spolupracovali na dosiahnutí výsledkov strategického programu na roky 2024 – 2029, ktorý v júni 2024 schválila Európska rada a ktorým sa má riadiť práca inštitúcií počas nadchádzajúcich piatich rokov.
 5. Po vymenovaní Komisie plánuje predsedníctvo uskutočniť v rámci zasadnutia Rady (všeobecné záležitosti) 17. decembra 2024 výmenu názorov s Komisiou o plánovaní.
 6. Delegáciám v prílohe zasielame podkladový dokument s otázkami predsedníctva na účely výmeny názorov.
 7. Po výmene názorov 17. decembra by sa vyjadrenia Rady adresované Komisii mali zohľadniť v liste predsedu Rady predsedovi Komisie. Tieto vyjadrenia budú tiež základom pre výmenu s Európskym parlamentom a Komisiou.
-

Legislatívne plánovanie:
pracovný program Komisie na rok 2025 a viacročné plánovanie
výmena názorov

Ako sa pripomína v strategickom programe na roky 2024 – 2029, „*strategické súperenie, rastúca globálna nestabilita a pokusy o narušenie medzinárodného poriadku založeného na pravidlách menia podobu globálneho politického prostredia*“. V tejto súvislosti sa v programe určuje niekoľko priorít, ktoré sa majú zrealizovať v novom inštitucionálnom cykle, aby sa dosiahli ciele Európskej únie, ktorá je slobodná a demokratická, silná a bezpečná, prosperujúca a konkurencieschopná.

Okrem toho sa vedúci predstavitelia vo vyhlásení z Budapešti o novej dohode o konkurencieschopnosti Európy zaviazali vybudovať „*konkurencieschopnejšiu, produktívnejšiu, inovačnejšiu a udržateľnejšiu Úniu, pričom budeme vychádzať z hospodárskej, sociálnej a územnej súdržnosti a zabezpečíme konvergenciu a rovnaké podmienky v rámci Únie aj na globálnej úrovni*“.

V tejto súvislosti a po vymenovaní novej Komisie predsedníctvo vyzýva ministrov, aby si vymenili názory na legislatívne plánovanie so zameraním na tieto otázky:

- Ktoré kľúčové zásady a ciele si zaslúžia osobitnú pozornosť v rámci spoločných záverov o viacročnom plánovaní?
- Ako sa môžu do pracovného programu Komisie na rok 2025 čo najlepšie zahrnúť kľúčové politické priority, aj prostredníctvom nových iniciatív?
